

# OPENING VAN HET WINTER SAISON.

## MAATSCHAPPIJ DER VEREENIGDE FABRICANTEN

# HUIS C. VELGHE EN C<sup>ie</sup>

### Maastrichterstraat, 79 te Tongeren.

Ten einde de faam te handhaven welke zij zoo wel verdiend heeft en willende aan hare talrijke kalanten assortimenten aanbieden in evenredigheid met de altijd aangroeiende uitbreiding harer zaken, heeft het Huis C. VELGHE EN C<sup>ie</sup> besloten zijne reeds zoo uitgestrekte magazijnen nog te vergrooten. Het heeft er alle nieuwigheden voor het seizoen vereenigd en biedt dezelve aan, tegen prijzen beneden alle mededinging!

Het is niet mogelijk eene juiste opnoeming te doen, zoo groot is de keus! Het zal voldoende zijn te zeggen dat men nergens zulk rijk en verschillend assortiment en aan zoo buitengewone voorwaarden van goeden koop kan vinden!

Om voordeelig en in vertrouwen te koopen, geeft aandacht op den naam en het adres :

**C. VELGHE EN C<sup>ie</sup>, Maastrichterstraat, 79, Tongeren.**

### Overzicht van eenige Artikelen.

Ratinen, Woldowa, geonduleerd, gegaufreerd, mousse enz. voor overjassen, vesten, enz.

**Buitengewone keus: 600** stukken stoffen, nieuwigheden voor broeken. Gequadilleerd, cheviotte, gepointilleerd, gestreept voor volledige kostumen, zwarte lakens voor pelissen, mantels, priestertogen enz. Satin-laine, gelustreerd en zwart mat voor

broeken. Specialiteit van zwart laken voor frakken en rokken. Fantasiën halve wol, twine, satijnen enz. Gilets, halsdoeken, neuds-marins enz.

**2000** dispositie foulards, cache-nez van alle kwaliteiten. Blauw en wit doek, katoenen enz.

Gemaakte hemden voor heeren, dames en kinderen.

Schoone fantasiën voor kleedren, popeline, reps, brochés enz. Rouw, cachemire 1/4 en zwarte en gekleurde merinos.

Zwarte zijde en katoene veler, (franche en duitse.) Baai, flanelen, vrouwenrokken, moultou, cotonnetten enz. Tapijten, tartans, gebrocheerde en geprente chalen.

**1600** katoene en groote keus van wolde deken.

Zaal van gemaakte kleedren voor heeren op het eerste verdiep. Overjassen, paletots, zeer goed gemaakt van 9 tot 80 fr.

**300** vesten, broeken, gilets in sterk stof, te beginnen van 12 fr. het kostuum.

Depot van overjassen in caoutchouc (gewaarbord ondoordringbaar voor het water.)

Er zijn 30 dagen toegestaan om alle koopwaren om te wisselen.

De prijzen zijn onveranderlijk en in bekende cijfers geteekend.

De VEREENIGDE FABRICANTEN, Maastrichterstraat, 79, te Tongeren, gekend onder den naam van den **Nieuwen Winkel**.

## A LA FOIRE DE LEIPZICH,

1809, Grootte Staat, Maastricht, 1806.

Glas-kristal, spiegels, aardewerk, porcelein, verlakt, vogelskooien, H. Bisquit beelden, gesneden hout-voorwerpen, Fransche en Boheemsche vazen, candelabres, kandelaars (verzilverd glas), Ruolz lepel en vorken enz., *kindervaagjes*, likeurkelders, kruisbeelden, rookstellen, kinderspeelgoed. — Illuminatie artikelen, enz.

Zonneschermen voor heeren, dames en kinderen, in zijde, wol en katoen met lange en korte stokken. — Regenschermen voor heeren, dames en kinderen in zijde, wol en katoen van af f 1,40, f 1,75, f 2,00 tot f 15,00. — Rook- reis- en leer artikelen, wandelstokken met en zonder degen. — Ijzere en ledere casse-tête, dames garnituren, diadèmes, kruisen, medaillons, parfumerien, porte-monnaies van f 0,08 tot f 6,00. — Portefeuilles, notaboekjes, tabak en cigaren, pijpen in porcelein, aarde, glas, hout, olie, calcinée en meerschium met en zonder étuis. — Horlogie kettingen van zijde, leder, caoutchouc, vergulde, staal en oxydés. — Vuurwerk. — Brillen, pince-nez, haar- kleeder- nagel- en tandborstels, kammen, tabak- snuif- lucifers- en brillen dozen. — Pijp- en tandstokers, onschadelijke was- petroleum en windlucifers enz., enz.

Gebr. KIRSCH.

## FIRMA J. KIRSCH.

## J. ENDEPOLS-KIRSCH,

Maastricht, n<sup>o</sup> 1798, Grootte Staat, n<sup>o</sup> 1798, Maastricht

Dames manteltjes van zwart cachemire met guipure enjais-garniture, model Dolman, Marie Antoinette, Charlotte Corday, VESTEN, enz.

Katoenen en percal, nieuwe groote keuze franche en engelsche, van af 25 cents.

Meubelkatoenen, nieuwste dessins, van af 25 c<sup>ts</sup>.

Cretannes grissailles, engelsche, van 18 c<sup>ts</sup>.

Cretannes grissailles, franche van 25 c<sup>ts</sup>.

Popeline de Roubaix, in alle nieuwste kleuren, van 40 c<sup>ts</sup>.

Irlandsche popeline, zwart en wit gestreept, van 35 c<sup>ts</sup>.

Zwarte orleans en lustre, van af 50 c<sup>ts</sup> tot gl. 1-20.

Grijze mohair van af 40 c<sup>ts</sup>.

Irlandsche zijde, zwart en wit en zwart en bruin gestreept, van 70 c<sup>ts</sup>.

Zwarte franche merinos, heel wol, van af 65 c<sup>ts</sup> tot gl. 2.

Zwarte franche cachemire, 2 meters breed, van gl. 2 tot gl. 5.

Zwarte moirée, van 40, 60 c<sup>ts</sup> tot gl. 1.

Gekleurde » van af 60 c<sup>ts</sup>.

Gebrocheerde en effen zijde repse, in alle nieuwe kleuren, a gl. 1-25.

Wolfe repse, 7/4 breed van af 60 c<sup>ts</sup>.

Satin, heel wol, alle kleuren van af 60 c<sup>ts</sup>.

**GROOTE KEUZE ZOMERKOSTUMEN-STOFFEN VOOR DAMES,** batiste d'Ecosse geel en andere kleuren van 30 c<sup>ts</sup>; Zomer-diagonale van 40 c<sup>ts</sup>; Balernos van 40 tot 70 c<sup>ts</sup>; Witte en geele piqué van af 50 c<sup>ts</sup>; Gedrukte jaconnet van 30 c<sup>ts</sup>; Zwarte grenadine, wol en zijde van af 75 c<sup>ts</sup>; wol en katoen van af 40 c<sup>ts</sup>; Witte percal dames rokken met voland van gl. 1-75 tot gl. 2-75, idem met geborduurde voland van gl. 3 tot gl. 7-50.

Heele wollen gedrukte laken tafelkleeden in alle grootten, van gl. 1-80 tot gl. 7-50.

## EINDE VAN HET SAISON.

### GROOTE AFSLAG

op alle zomer en fantasie artikelen.

Voor het aanstaande seizoen een volledig en nieuw assortiment in alle winter artikelen aan de voordeeligste prijzen.

**Louise VAN DEN BORN,**  
op het Klooster, 16.

### Guano Chimique.

Door mij ondergeteekende geprobeerd aan winter- vruchten, daarna door mij en menigvuldige andere landbouwers in de omstreken ook gebruikt aan zomervruchten en welke ons allen de uitmuntendste uitslagen opgeleverd heeft.

Te bekomen aan 35 fr. de 100 kil., bij JEAN WITHOFS, landbouwer te Eygebilsen, lid der landbouwmaatschappij van Limburg.

### Bericht aan de Landbouwers

**Te bekomen** echte gewaarborgde en aangeroepen gesele zaaitarwe op stam aangekocht in Engeland opbrengende van 5 tot 10 hectoliers meer per hectaar, zooals Hallett, witte pro- lijfe, Victoria, fijne roode tarwe, met rood stroof, met wit stroof en roode haarde tarwe.

Zich te adresseeren bij **Ca. VAN DEN BORN**, secretaris der landbouwafdeeling van het kanton Borgloon te Gors-op-Leeuw.

## Gustaaf VAN DEN BORN

### GOUD- EN ZILVERSMID

### TONGEREN

kort bij de groote Kerk, op de Kloosterstraat, n<sup>o</sup> 16,

Groote vernieuwing in alle soorten van gouden en zilveren juweelen, gewaarborgd als 1<sup>ste</sup> titel op factuur.

Aankoop, vermengeling van goud en zilver.

Reparatiën en making naar verlangen.

VOORDEELIGE EN VASTE PRIJZEN.

Bij denzelfden vraagt men terstond eenen leerjongen.

## MACHINES A COUDRE.

## H. REINAERTS-VANDENRYDT

Grand'Place, 39, Tongres.

Machines à l'usage des corsetiers, tailleurs et tailleuses; machines pour empeignes de bottines; machines pour raccommodage; aiguilles, navettes, huile, cotons, soies et toutes espèces d'accessoires pour machines à coudre.

Ces machines sont silencieuses et font un très beau point de pique double, pareil des deux côtés.

Toutes les machines qui sortent du magasin ont été essayées et bien examinées.

Garantie sérieuse. — Facilité de paiement.

MACHINES POUR PLACER LES OEUILLETS.

## BLATON-AUBERT

120, Troonstraat te Brussel.

Bouwing van rotsen, grotten, vijvers, enz.

Citeernen voor stokerijen, suikerfabrieken enz.

Droogmaking van overstroomde kelders en vochtige muren.

Specialiteit van goedkope *paveisels* voor fabrieken, mouterijen, enz., kostende vier honderd ten honderd minder dan de steenen van Solenhofen.

Ondernemingen bij forfait, 10 jaren

waarborg. Vermindering voor de aannemers.

Algemeene entrepôt der oprechte **Portlandsche Cements** en van den **Trass van Andernach**, 1<sup>o</sup> kwaliteit.

### Agence Commerciale.

Dentres coloniales et puis : Moissonneuses et tous instruments agricoles, chari ons chaux, pulpe, tourteaux, engrais animal, fers, vins, liqueurs et genièvre etc.

S'adresser à M<sup>r</sup> LONAV, agent commercial à Bernissem, St.-Troid.

### Koophandelagentschap.

Maai- en dorschmachines en alle ander landbouw- getuig, kolen, kalk, pulp, raspoeken, meststoffen, ijzer, wijnen, likeuren, genever enz.

Zich te adresseeren aan M. LONAV, handelsagent te Bernissem, St.-Truiden.

### Belangrijk bericht.

Er zijn te bekomen brandkolen van 1<sup>o</sup> kwaliteit voor siroopfabrieken, brouwerijen, stoom-machines, haarden, hoefmederijen enz bij VANHERCK, broeders en zuster te Borgloon, in hun magazijn of aan de statie van Tongeren, zoo als men het verlangt.

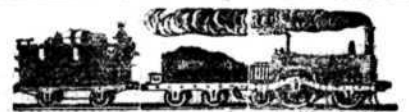
Vanherck, broeders & zuster.

### Boogschieting.

Bij HUBERT PROISMANS, aan de kerk te Widoie, concours van boogschieting op de rannen, te beginnen van den 16 augustus tot den 4<sup>de</sup> zondag van oktober. Er zullen prijzen van 200 franken afgeschoten worden.

### TUINZADEN

bloem- en landbouwzaden, — aspersie planten. bij H. SCHREIBER, Kruisstraat, 35.



### CHEMIN DE FER.

De Tongres à Liège : 8,47, mat.; 12,55 expr. 5,00, 8,52 soir.

De Tongres à Hasselt : 7,17, 10,56 mat.; 2,50 expr. 6,12 soir.

De Liège à Tongres : 6,25, 10,00 mat.; 2,10 expr. 5,05, 8,55 soir.

De Hasselt à Tongres : 7,56 mat.; 12,21 expr. 4,10, 8,08 soir.

Les trains express font arrêt à Liers, à Glons et à Tongres.

De express-treinen houden stilstaan Liers, te Glons en te Tongeren.

Tongeren, snelpers van M. Collée.